EUROPSKA
KOMISIJA

Bruxelles, 9.10.2020
COM(2020) 961 final

2020/0297 (BUD)

NACRT IZMJENE PRORAČUNA BR. 9 ZA OPĆI PRORAČUN ZA 2020.

Priložen Prijedlogu o mobilizaciji Fonda solidarnosti Europske unije kako bi se pružila pomoć Hrvatskoj i Poljskoj u vezi s prirodnom katastrofom i omogućila isplata predujmova Grčkoj, Hrvatskoj, Irskoj, Mađarskoj, Njemačkoj, Portugalu i Španjolskoj u vezi s izvanrednim stanjem u području javnog zdravlja

Uzimajući u obzir:

– Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 314. zajedno s Ugovorom o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, posebno s njegovim člankom 106.a,

– Uredbu (EU, Euratom) 2018/1046 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. srpnja 2018. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije (…)[1], a posebno njezin članak 44.,

– opći proračun Europske unije za financijsku godinu 2020. kako je donesen 27. studenoga 2019.[2],

– izmjenu proračuna br. 1/2020[3], donesenu 17. travnja 2020.,

– izmjenu proračuna br. 2/2020[4], donesenu 17. travnja 2020.,

– izmjenu proračuna br. 3/2020[5], donesenu 17. lipnja 2020.,

– izmjenu proračuna br. 4/2020[6], donesenu 17. lipnja 2020.,

– izmjenu proračuna br. 5/2020[7], donesenu 10. srpnja 2020.,

– izmjenu proračuna br. 6/2020[8], donesenu 17. rujna 2020.,

– izmjenu proračuna br. 7/2020[9], donesenu 6. listopada 2020.,

Europska komisija podnosi Europskom parlamentu i Vijeću nacrt izmjene proračuna br. 9 za proračun za 2020.

IZMJENE RAČUNA PRIHODA I RASHODA PO DIJELOVIMA

Izmjene općeg računa prihoda i računa prihoda i rashoda dijela III. dostupne su na EUR-Lexu (https://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-hr.htm).

1 SL L 193, 30.7.2018.
2 SL L 57, 27.2.2020.
3 SL L 126, 21.4.2020.
4 SL L 126, 21.4.2020.
5 SL L 254, 4.8.2020.
6 SL L 254, 4.8.2020.
7 SL L 299, 11.9.2020.
8 SL L XXX, XX.X.2020. (predloženu 28.8.2020. kao nacrt izmjene proračuna br. 8/2020).
9 SL L XXX, XX.X.2020.

SADRŽAJ

1. UVOD 3
2. FINANCIRANJE 3
3. ODOBRENA SREDSTVA ZATRAŽENA U PRORAČUNU ZA 2020. 4
4. SAŽETA TABLICA PO NASLOVIMA VFO-A 5

OBRAZLOŽENJE

1. UVOD

Nacrt izmjene proračuna (NIP) br. 9 za 2020. priložen je Prijedlogu[10] o mobilizaciji Fonda solidarnosti Europske unije (EUSF) u iznosu od EUR 823 548 633 radi pružanja pomoći:

- Hrvatskoj zbog potresa koji je u ožujku 2020. pogodio Grad Zagreb te Zagrebačku i Krapinsko-zagorsku županiju (EUR 683 740 523),
- Poljskoj zbog poplava u Potkarpatskom vojvodstvu u lipnju 2020. (EUR 7 071 280) i
- sedam država članica (Hrvatskoj, Njemačkoj, Grčkoj, Mađarskoj, Irskoj, Portugalu i Španjolskoj) u vezi s predujmovima koji se trebaju isplatiti početkom 2020. kao odgovor na izvanredno stanje velikih razmjera u području javnog zdravlja prouzročeno pandemijom bolesti COVID-19 (EUR 132 736 830).

U nacrtu izmjene proračuna br. 9/2020 predlaže se unos iznosa od EUR 734 596 756 u opći proračun za 2020. i za obveze i za plaćanja, nakon što se odbije predujam koji je već isplaćen Hrvatskoj u kontekstu potresa (88 951 877 EUR).

2. FINANCIRANJE

U skladu s člankom 10. stavkom 1. Uredbe Vijeća (EU, EURATOM) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014.–2020.[11] ukupni iznos raspoloživ za mobilizaciju iz EUSF-a na početku 2020. bio je 1 150 524 045 EUR, što odgovara zbroju dodijeljenih sredstava za 2020. u iznosu od 597 546 284 EUR i preostalih dodijeljenih sredstava za 2019. u iznosu od 552 977 761 EUR koji nije potrošen te je prenesen u 2020. (oba iznosa u tekućim cijenama).

Kako je prikazano u tablici u nastavku, uzimajući u obzir prethodnu Odluku o mobilizaciji iz 2020.[12], u ovoj fazi 2020. može se mobilizirati iznos od EUR 871 530 231.

Trenutačno raspoloživ iznos u okviru Fonda solidarnosti:	Iznos u eurima
Godišnja dodijeljena sredstva za 2020.	*597 546 284*
Uvećano za nepotrošeni iznos dodijeljenih sredstava za 2019. prenesen u 2020.	*+552 977 761*
[25 % dodijeljenih sredstava za 2020. zadržava se do 1. listopada 2020.]	*[149 386 571]*
Umanjeno za ukupni iznos pomoći predložene za Portugal (uragan Lorenzo), Španjolsku (ekstremna vremenska nepogoda „DANA” 2019.), Italiju (teška vremenska nepogoda 2019.) i Austriju (teška vremenska nepogoda 2019.)	–278 993 814
Iznos raspoloživ od siječnja do rujna 2020.	*722 143 660*
Maksimalni iznos koji je trenutačno na raspolaganju	***871 530 231***
Ukupni iznos predložen za mobilizaciju za Hrvatsku, Poljsku i predujmove u vezi s pandemijom bolesti COVID-19	***–823 548 633***
Preostala raspoloživa sredstva do 31.12.2020.	***47 981 598***

[10] COM(2020) 960, 9.10.2020.

[11] SL L 347, 20.12.2013., str. 884.

[12] Odluka (EU) 2020/1076 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. lipnja 2020. o mobilizaciji Fonda solidarnosti Europske unije radi pružanja pomoći Portugalu, Španjolskoj, Italiji i Austriji, čiji su krajni učinci uključeni u izmjenu proračuna br. 4/2020 donesenu istog dana.

3. ODOBRENA SREDSTVA ZATRAŽENA U PRORAČUNU ZA 2020.

Komisija predlaže izmjenu proračuna za 2020. povećanjem proračunske linije 13 06 01 za iznos od EUR 734 596 756 u odobrenim sredstvima za preuzimanje obveza i odobrenim sredstvima za plaćanje (vidjeti tablicu u nastavku).

Iznosi u EUR

Proračunska linija	**Naziv**	**Odobrena sredstva za preuzimanje obveza**	**Odobrena sredstva za plaćanje**
13 06 01	Pomoć državama članicama u slučaju prirodnih katastrofa velikih razmjera s teškim posljedicama na životne uvjete, prirodni okoliš ili gospodarstvo	734 596 756	734 596 756
Ukupno		**734 596 756**	**734 596 756**

4. SAŽETA TABLICA PO NASLOVIMA VFO-A

u EUR

Naslov	Proračun za 2020. (uključujući IP-ove br. 1–7/2020)		Nacrt izmjene proračuna br. 9/2020		Proračun za 2020. (uključujući IP-ove br. 1–7 i NIP br. 9/2020)	
	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja	Obveze	Plaćanja
1. Pametni i uključivi rast	**83 930 597 837**	**77 453 828 442**			**83 930 597 837**	**77 453 828 442**
Gornja granica	*83 661 000 000*				*83 661 000 000*	
Razlika do gornje granice						
1.a Konkurentnost za rast i zapošljavanje	25 284 773 982	22 308 071 592			25 284 773 982	22 308 071 592
Od čega u okviru ukupne razlike do gornje granice za obveze	*93 773 982*				*93 773 982*	
Gornja granica	*25 191 000 000*				*25 191 000 000*	
Razlika do gornje granice						
1.b Ekonomska, socijalna i teritorijalna kohezija	58 645 823 855	55 145 756 850			58 645 823 855	55 145 756 850
Od čega u okviru ukupne razlike do gornje granice za obveze	*175 823 855*				*175 823 855*	
Gornja granica	*58 470 000 000*				*58 470 000 000*	
Razlika do gornje granice						
2. Održivi rast: prirodni resursi	**59 907 021 051**	**57 904 492 439**			**59 907 021 051**	**57 904 492 439**
Gornja granica	*60 421 000 000*				*60 421 000 000*	
Od čega je nadoknađeno iz pričuve za nepredviđene izdatke	*–465 323 871*				*–465 323 871*	
Razlika do gornje granice	*48 655 078*				*48 655 078*	
Od čega: Europski fond za jamstva u poljoprivredi (EFJP) – Rashodi povezani s tržištem i izravna plaćanja	43 410 105 687	43 380 031 798			43 410 105 687	43 380 031 798
Posebna gornja granica	*43 888 000 000*				*43 888 000 000*	
Razlika zbog zaokruživanja, isključena iz izračuna razlike do gornje granice	*888 000*				*888 000*	
Od čega je nadoknađeno iz pričuve za nepredviđene izdatke	*–428 351 235*				*–428 351 235*	
Razlika do gornje granice za EFJP	*48 655 078*				*48 655 078*	
3. Sigurnost i građanstvo	**7 152 374 489**	**6 368 527 141**			**7 152 374 489**	**6 368 527 141**
Od čega u okviru instrumenta fleksibilnosti	*1 094 414 188*				*1 094 414 188*	
Od čega u okviru ukupne razlike do gornje granice za obveze	*2 392 402 163*				*2 392 402 163*	
Od čega u okviru pričuve za nepredviđene izdatke	*714 558 138*				*714 558 138*	
Gornja granica	*2 951 000 000*				*2 951 000 000*	
Razlika do gornje granice						
4. Globalna Europa	**10 991 572 239**	**9 112 061 191**			**10 991 572 239**	**9 112 061 191**
Od čega u okviru pričuve za nepredviđene izdatke	*481 572 239*				*481 572 239*	
Gornja granica	*10 510 000 000*				*10 510 000 000*	
Razlika do gornje granice						
5. Administracija	**10 271 193 494**	**10 274 196 704**			**10 271 193 494**	**10 274 196 704**
Gornja granica	*11 254 000 000*				*11 254 000 000*	
Od čega je nadoknađeno iz pričuve za nepredviđene izdatke	*–982 806 506*				*–982 806 506*	
Razlika do gornje granice						
Od čega: Administrativni rashodi institucija	7 955 303 132	7 958 306 342			7 955 303 132	7 958 306 342
Posebna gornja granica	*9 071 000 000*				*9 071 000 000*	
Od čega je nadoknađeno iz pričuve za nepredviđene izdatke	*–982 806 506*				*–982 806 506*	
Razlika do gornje granice	*132 890 362*				*132 890 362*	
Ukupno	**172 252 759 110**	**161 113 105 917**			**172 252 759 110**	**161 113 105 917**
Od čega u okviru instrumenta fleksibilnosti	***1 094 414 188***	***1 017 029 444***			***1 094 414 188***	***1 017 029 444***
Od čega u okviru ukupne razlike do gornje granice za obveze	***2 662 000 000***				***2 662 000 000***	
Od čega u okviru pričuve za nepredviđene izdatke	***1 196 130 377***				***1 196 130 377***	
Gornja granica	***168 797 000 000***	***172 420 000 000***			***168 797 000 000***	***172 420 000 000***
Od čega je nadoknađeno iz pričuve za nepredviđene izdatke	***–1 448 130 377***				***–1 448 130 377***	
Razlika do gornje granice	***48 655 078***	***12 323 923 527***			***48 655 078***	***12 323 923 527***
Ostali posebni instrumenti	**860 261 208**	**690 998 208**	**734 596 756**	**734 596 756**	**1 594 857 964**	**1 425 594 964**
Sveukupno	**173 113 020 318**	**161 804 104 125**	**734 596 756**	**734 596 756**	**173 847 617 074**	**162 538 700 881**